

Gouvernement du Québec

**O.C. 956-2001, 23 August 2001**

An Act respecting the conservation and development of wildlife  
(R.S.Q., c. C-61.1)

**Wildlife sanctuaries**  
— Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting wildlife sanctuaries

WHEREAS under paragraph 2 of section 121 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1), the Government may, by regulation, in respect of a wildlife sanctuary, determine the conditions governing the possession of hunting implements, or prohibit them;

WHEREAS in accordance with section 12 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a proposed regulation may be made without having been published where the authority making it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

WHEREAS under section 13 of that Act, the reason justifying the absence of prior publication shall be published with the regulation;

WHEREAS the Government is of the opinion that the urgency due to the following circumstances justifies the absence of prior publication:

— wildlife sanctuaries will offer restricted access hunting sectors reserved exclusively for bows and crossbows for the 2001 hunting season;

— to that end a draft Regulation to amend the Regulation respecting the wearing of a fluorescent orange-coloured garment when hunting was published in the *Gazette officielle du Québec* of 9 May 2001, in order to waive in certain cases the requirement to wear such a garment when hunting with a crossbow in a restricted hunt in a wildlife sanctuary;

— for harmonization purposes, it is essential to allow the possession of crossbows together with bows in restricted access hunting sectors reserved exclusively for bows and crossbows in a wildlife sanctuary;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister responsible for Wildlife and Parks:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting wildlife sanctuaries, attached to this Order in Council, be made.

JEAN ST-GELAIS,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

**Regulation to amend the Regulation respecting wildlife sanctuaries\***

An Act respecting the conservation and development of wildlife  
(R.S.Q., c. C-61.1, s. 121, par. 2)

1. The Regulation respecting wildlife sanctuaries is amended in section 16

(1) by striking out the words “or a crossbow”; and

(2) by adding the words “and crossbows” after the word “bows”.

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

4522

Gouvernement du Québec

**O.C. 962-2001, 23 August 2001**

Code of Civil Procedure  
(R.S.Q., c. C-25)

**Witnesses**

— Depositions in civil matters

Regulation respecting the taking of witnesses' depositions in civil matters

WHEREAS under the first paragraph of article 324 of the Code of Civil Procedure (R.S.Q., c. C-25), in any case susceptible of appeal *pleno jure*, the depositions of witnesses are taken by stenography or recorded in such other manner as may be authorized by the Government;

WHEREAS it is expedient to replace the Regulation respecting the use of sound recording apparatus for re-

\* The Regulation respecting wildlife sanctuaries was made by Order in Council 859-99 dated 28 July 1999 (1999, *G.O.* 2, 2432) was amended once by the Regulation made by Order in Council 319-2001 dated 28 March 2001 (2001, *G.O.* 2, 1897).